

Feladatlap
Általános kétnyelvű vizsga
B1 (alapfok) – szóbeli
Beszédértés

Ide ragassza a matricát!

Nyelv:

olasz

A feladatlap sorszáma:

mintamegoldás

Kérjük, a válaszokat olvashatóan, tollal írja, és ne használjon hibajavítót!

1. feladat: A hallott szöveg alapján válaszoljon a kérdésekre magyarul!

Max. pont: 10

Elhangzó szöveg:

Paolo è uno studente italiano di 19 anni che da un anno studia all'università di Budapest. Vuole diventare ingegnere. Lui è di Napoli e sente molto la nostalgia della sua città, del sole e del mare e, soprattutto, della sua famiglia. Così ha sempre una foto nel suo portafoglio in cui si vede bene la sua famiglia di cui parla spesso.

„Abbiamo una piccola trattoria al centro di Napoli. Mia madre sta in cucina, la sua specialità è il pesce. Questo ragazzo è il mio fratellino. Lui aiuta la mia sorella maggiore nel servizio a tavola.

E questo dietro mia madre è il mio caro padre. Lui è sempre di buon umore. Poi c'è anche mio cugino ma non si vede nella foto perché il fotografo è proprio lui”.

2. feladat: A hallott szöveg alapján töltsé ki a táblázatot magyarul, a megadott példa (0) szerint! Max. pont: 10

Elhangzó szöveg:

Buon giorno, ha già ordinato? Desidera un aperitivo, prende un antipasto?

No, niente antipasto ma come aperitivo prendo un Martini secco.

E cosa prende da mangiare?

Vorrei spaghetti al pomodoro fresco e come secondo una bistecca alla fiorentina.

E da bere?

Non so, Lei che cosa mi consiglia? C'è un vino che vada bene sia per il primo che per il secondo?

Certamente, signore. Lei potrebbe prendere un rosato della zona dei Castelli Romani. È un vino gradevolissimo per arrostiti e, in genere, per l'intero pasto.

Va bene, allora mi porti una bottiglia di rosato, per favore.

Desidera un dessert, Le posso portare un gelato oppure una macedonia di frutta fresca.

Preferisco il gelato alla macedonia.

Perfetto. E un caffè?

Sì, un caffè espresso molto ristretto, e scusi posso pagare con la mia carta di credito?

Mi dispiace signore, il nostro ristorante non la accetta, prende solo i contanti.

Va bene.



Feladatlap
Általános kétnyelvű vizsga
B1 (alapfok) – szóbeli
Beszédértés

Ide ragassza a matricát!

Nyelv:

olasz

A feladatlap sorszáma:

mintamegoldás

Kérjük, a válaszokat olvashatóan, tollal írja, és ne használjon hibajavítót!

1. feladat: A hallott szöveg alapján válaszoljon a kérdésekre magyarul!

Max. pont: 10

- | | |
|--|---------------|
| 1. Milyen iskolába jár Paolo?
egyetem Bp-en | 1 pont |
| 2. Honnan jött, mi akar lenni?
Nápolyból jött
mérnök akar lenni | 2 pont |
| 3. Mi után vágyódik, mi hiányzik neki nagyon?
a szülővárosa (Nápoly)
a nap
a tenger
és a családja
(infóként 1, max. 2 pont) | 2 pont |
| 4. A szüleinek hol, milyen vállalkozása van?
Nápolyban (a központban)
egy kis éttermük | 2 pont |
| 5. E vállalkozásban mi a feladata Paolo anyjának és a testvéreinek?
az anyja a konyhában dolgozik
a testvérei a pincérek (felszolgálók) | 2 pont |
| 6. Miért nem látszik a fényképen Paolo unokatestvére?
mert ő fényképez | 1 pont |

2. feladat: A hallott szöveg alapján töltsse ki a táblázatot magyarul, a megadott példa (0) szerint! Max. pont: 10

0. példa	A pincérnő megkérdezi a vendéget, hogy	rendelt-e már, kér-e egy aperitívet, vagy valamilyen előételt	pontok
1.	Először is a vendég kér	egy száraz Martinit	2
2.	Mivel enni szeretne, ezért rendel egy első és egy második fogást, mégpedig	egy paradicsomos spagettit és egy firenzei bifszteket (bélszínt, rostélyost)	2
3.	A vendég olyan bort szeretne rendelni, amelyik	mindkét fogáshoz megy (illik)	2
4.	Az első és a második fogás után rendel még	egy fagylaltot és egy erős kávét	2
5.	A pincérnő elnézést kér, de itt csak	készpénz el lehet fizetni	2

